

Section des Avocats Etrangers de l'Ordre des Avocats de Genève  
The Society of Trust and Estate Practitioners (STEP)  
Association Suisse Romande

**LES TRUSTS EN SUISSE**  
**DANS LE CONTEXTE DE LA**  
**PRATIQUE DU DROIT**

Séminaire le 31 octobre 2007 de 14h00 à 18h00

Salle B4  
Palais de Justice  
1, Place du Bourg-de-Four, Genève

Le Séminaire sera bilingue : français – anglais. Accès libre.  
SAE ODAGE : [www.odageneve.ch](http://www.odageneve.ch)  
STEP SUISSE ROMANDE: [www.step-swissromand.ch](http://www.step-swissromand.ch)  
Inscriptions : [louise.imbsen@stswiss.com](mailto:louise.imbsen@stswiss.com)

=====  
14h00 **Bienvenue**

**Madame le Bâtonnier Dominique BURGER**

**Dr David LAWSON**, Bonnard Lawson, Genève  
*Président de la Section des Avocats Etrangers, Membre du Barreau de Californie*

14h10 **Sommaire des sujets et présentation des intervenants**

**Me Kelly MASSEY-CARLIER**, Secretan Troyanov, Genève  
*Présidente de la Conférence, Présidente de STEP Suisse Romande, Membre du Comité de la Section des Avocats Etrangers, Membre du Barreau de Virginia*

14h20 **"L' Evolution des Trusts en Suisse: un aperçu"**

**Me Richard PEASE**, Lenz & Staehelin, Genève,  
*Président de STEP Worldwide, Ancien Président de STEP Suisse Romande, Membre de la Section des Avocats Etrangers de l' OdAGe, Membre du Barreau de England and Wales*

14h45 **"L' Intégration de la Convention de La Haye sur les Trusts en droit suisse"**

**Me David W. WILSON**, Schellenberg Wittmer, Genève  
*Membre du Comité de STEP Suisse Romande, Membre de l' OdAGe, Membre des Barreaux de Genève et de New York*

15h10 **"Le trust confronté à l' ordre juridique suisse"**

**Me Guy STANISLAS**, Jacquemoud & Stanislas, Genève  
*Conférencier de STEP cours : "Swiss Advanced Certificate in Trust Management", Membre de l' OdAGe, Membre du Barreau de Genève*

15h35 **"La fiscalité"**

**Me Bernard LACHENAL**, Pestalozzi, Lachenal & Patry, Genève  
*Membre du Comité de STEP Suisse Romande, Membre de l' OdAGe, Membre du Barreau de Genève*

16h00 **Pause café**

16h30 **Ateliers de travail / Workshops (deux sujets pratiques – à choix)**

**Sujet 1 : "Trusts and Switzerland : International Aspects "**

Led by: **Me Richard PEASE** and **Me David W. WILSON**  
(in English)

**Sujet 2 : "Les trusts pour les résidents suisses"**

Dirigé par : **Me Guy STANISLAS** et **Me Bernard LACHENAL**  
(en français)

17h30 – 18h00 **Conclusions / Closing Comments**

**Me Richard PEASE**  
**Me David W. WILSON**  
**Me Guy STANISLAS**  
**Me Bernard LACHENAL**  
**Me Kelly MASSEY-CARLIER**  
**Dr David LAWSON**

18h15 **Réception informelle**

Restaurant "Soupçon", Place du Bourg-de-Four, Genève

=====  
**La Section remercie le Pouvoir judiciaire du Canton de Genève  
et le Secrétariat de l'Ordre des Avocats de Genève  
pour l'aide apportée à l'organisation de cette conférence**